

**Zeitschrift:** Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...

**Herausgeber:** Kanton Bern

**Band:** - (1918)

**Anhang:** Bürgerliche Armenpflege : Übersicht über den Stand der burgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 11.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bürgerliche Armenpflege.



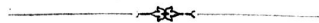
## Übersicht

über den

**Stand der bürgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages**

im

**Jahre 1917.**



Amtsbezirke und Gemeinden.	I. Armengut.				II. Unterstützungen.						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1915.				Dauernd Unterstützte.			Vorübergehend Unterstützte.	Total.	Kosten.	
	Wirklicher Bestand.		Gesetzlicher Bestand.		Kinder.		Erwach- sene.			Fr.	Rp.
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich.	Unehe- lich.		Fr.	Rp.		
<b>Aarberg.</b>											
Aarberg . . . . .	150,236	44	150,236	44	3	5	12	5	25	4,395	65
Niederried . . . . .	23,093	01	23,093	01	2	3	7	2	14	1,836	60
Total	173,329	45	173,329	45	5	8	19	7	39	6,232	25
<b>Bern.</b>											
Bern, burgerliche Waisenhäuser . . . . .	4,167,476	75	4,167,476	75	96		—	—	96	128,498	87
„ Burgerspital . . . . .	8,566,698	29	8,566,698	29	—	—	—	—	—	—	—
„ allgem. burgerl. Armengut . . . . .	1,037,572	40	1,037,572	40	—	—	—	—	—	—	—
„ Affenzunft . . . . .	133,557	38	133,557	38	13	—	13	3	29	11,920	33
„ Distelzwang . . . . .	327,242	11	327,242	11	—	—	5	3	8	7,675	—
„ Kaufleuten . . . . .	394,248	34	394,248	34	—	—	10	18	28	11,278	10
„ Metzgern . . . . .	473,195	—	473,195	—	7	2	21	9	39	16,140	25
„ Mittellöwen . . . . .	390,125	—	390,125	—	—	—	7	18	25	12,255	70
„ Mohren . . . . .	485,004	60	485,004	60	6	3	16	8	33	13,906	20
„ Obergerwern . . . . .	618,654	64	618,654	64	14	3	25	4	46	25,343	48
„ Pfistern . . . . .	592,742	59	592,742	59	13	—	26	3	42	16,840	95
„ Schifflenten . . . . .	123,643	75	123,643	75	—	—	4	—	4	2,414	50
„ Schmieden . . . . .	922,728	17	922,728	17	9	1	36	20	66	27,100	05
„ Schuhmachern . . . . .	280,410	—	280,410	—	—	—	7	13	20	12,087	01
„ Webern . . . . .	167,288	87	167,288	87	3	—	8	1	12	4,038	10
„ Zimmerleuten . . . . .	421,693	70	421,693	70	10	1	27	3	41	15,245	90
Total	19,102,281	59	19,102,281	59	181		205	103	489	304,744	44
<b>Biel.</b>											
Biel . . . . .	692,384	10	692,384	10	35	4	144	12	195	29,178	45
Bözingen . . . . .	90,372	60	90,372	60	1	—	20	2	23	7,591	75
Evilard . . . . .	18,020	55	18,020	55	3	—	8	2	13	3,127	95
Vingelz . . . . .	22,456	06	22,456	06	—	—	—	4	4	770	80
Total	823,233	31	823,233	31	39	4	172	20	235	40,668	95
<b>Büren.</b>											
Arch . . . . .	9,174	40	9,174	40	—	6	4	4	14	2,005	90
Büren . . . . .	59,930	—	59,930	—	9	—	22	12	43	10,970	83
Diessbach . . . . .	26,302	95	26,302	95	7	—	9	15	31	5,181	22
Meinisberg . . . . .	26,081	74	26,081	74	2	1	8	9	20	3,039	18
Pieterlen . . . . .	21,055	54	21,055	54	2	—	7	4	13	2,986	37
Reiben . . . . .	12,847	60	12,847	60	—	—	5	8	13	4,406	57
Total	155,392	23	155,392	23	20	7	55	52	134	28,590	07
<b>Burgdorf.</b>											
Burgdorf, Armengut . . . . .	221,046	49	221,046	49	8	1	—	4	13	7,658	90
„ Spitalgut . . . . .	962,627	26	962,627	26	—	—	—	—	—	—	—
„ Waisengut . . . . .	460,221	82	460,221	82	—	—	—	—	—	—	—
„ Verschiedene Stiftungen . . . . .	701,045	78	701,045	78	—	—	—	—	—	—	—
Total	2,344,941	35	2,344,941	35	8	1	—	4	13	7,658	90

Amtsbezirke und Gemeinden.	I. Armengut.				II. Unterstützungen.						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1915.				Dauernd Unterstützte.			Vorübergehend Unterstützte.	Total.	Kosten.	
	Wirklicher Bestand.		Gesetzlicher Bestand.		Kinder.		Erwach- sene.			Fr.	Rp.
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich.	Unehe- lich.		Kosten.			
<b>Courtelay.</b>											
Corgémont . . . . .	163,528	76	163,528	76	—	—	1	2	3	980	95
Cormoret . . . . .	42,993	14	42,993	14	15	1	9	3	28	5,982	98
Cortébert . . . . .	17,899	—	17,899	—	1	1	—	2	4	1,248	50
Courtelay . . . . .	93,606	64	93,606	64	10	—	17	18	45	6,594	31
La Heutte . . . . .	35,342	—	35,342	—	—	—	3	1	4	528	80
St-Imier . . . . .	221,934	95	221,934	95	14	—	32	17	63	11,801	80
Orvin . . . . .	27,299	90	27,299	90	3	—	6	5	14	3,367	40
Péry . . . . .	104,147	94	104,147	94	2	—	5	5	12	2,754	—
Sonceboz . . . . .	30,410	52	30,410	52	5	—	10	—	15	4,326	25
Villeret . . . . .	105,775	78	105,775	78	1	—	12	6	19	5,603	55
Total	842,938	93	842,938	93	51	2	95	59	207	43,188	54
<b>Delémont.</b>											
Delémont . . . . .	179,336	34	179,336	34	2	—	34	14	50	16,628	—
Löwenburg . . . . .	676	64	676	64	2	—	6	—	8	1,998	—
Undervelier . . . . .	3,910	40	3,910	40	5	2	—	7	14	4,980	—
Total	183,923	38	183,923	38	9	2	40	21	72	23,606	—
<b>Konolfingen.</b>											
Kiesen . . . . .	15,798	65	15,798	65	—	—	6	—	6	1,290	10
<b>Laufen.</b>											
Laufen, Stadt . . . . .	17,468	90	17,468	90	1	6	10	4	21	6,325	68
„ Vorstadt . . . . .	8,491	85	8,491	85	—	—	—	—	—	—	—
Total	25,960	75	25,960	75	1	6	10	4	21	6,325	68
<b>Moutier.</b>											
Bévilard . . . . .	7,289	93	7,289	93	4	1	2	—	7	1,812	90
Châtillon . . . . .	34,043	22	34,043	22	—	—	—	—	—	—	—
Courrendlin . . . . .	21,365	—	21,365	—	2	3	18	3	26	13,381	90
Court . . . . .	38,107	12	38,107	12	—	—	—	—	—	—	—
Grandval . . . . .	19,368	64	19,368	64	—	—	—	—	—	—	—
Malleray . . . . .	9,315	29	9,315	29	6	1	6	3	16	3,894	70
Perrefitte . . . . .	11,543	29	11,543	29	—	—	3	—	3	610	15
Pontenet . . . . .	20,950	90	20,950	90	—	—	—	—	—	—	—
Reconvilier . . . . .	37,734	75	37,734	75	3	2	14	22	41	6,217	05
Sorvilier . . . . .	13,712	67	13,712	67	—	—	—	—	—	—	—
Tavannes . . . . .	31,279	98	31,279	98	12	—	3	13	28	5,372	55
Total	244,710	79	244,710	79	27	7	46	41	121	31,289	25
<b>Nidau.</b>											
Bühl . . . . .	4,844	75	4,844	75	—	—	3	—	3	965	95
Epsach . . . . .	5,944	79	5,944	79	—	—	1	2	3	216	25
Nidau . . . . .	78,375	40	78,375	40	1	—	5	1	7	3,269	60
Safnern . . . . .	8,178	20	8,178	20	12	—	7	5	24	2,455	90
Total	97,343	14	97,343	14	13	—	16	8	37	6,907	70

Amtsbezirke und Gemeinden.	I. Armengut.				II. Unterstützungen.						
	Vermögensbestand auf 31. Dezember 1915.				Dauernd Unterstützte.			Vorübergehend Unterstützte.	Total.	Kosten.	
	Wirklicher Bestand.		Gesetzlicher Bestand.		Kinder.		Erwach- sene.			Total.	Kosten.
	Fr.	Rp.	Fr.	Rp.	Ehe- lich.	Unehe- lich.		Fr.	Rp.		
<b>Porrentruy.</b>											
Porrentruy . . . . .	102,719	53	102,719	53	11	—	6	27	44	8,019	55
<b>Nieder-Simmental.</b>											
Reutigen . . . . .	50,743	90	50,743	90	—	—	—	—	—	—	—
<b>Thun.</b>											
Thun, Spendgut . . . . .	39,966	12	39,966	12	—	—	—	—	—	—	—
„ Spitalgut . . . . .	954,757	59	954,757	59	50		—	49	99	38,940	40
„ Waisengut . . . . .	595,991	38	595,991	38	—	—	—	—	—	24,793	80
Total	1,590,715	09	1,590,715	09	50		—	19	99	63,734	20
<b>Wangen.</b>											
Wangen . . . . .	45,454	49	45,454	49	3	—	13	5	21	4,037	43
<b>Rekapitulation.</b>											
Aarberg . . . . .	173,329	45	173,329	45	5	8	19	7	39	6,232	25
Bern . . . . .	19,102,281	59	19,102,281	59	181		205	103	489	304,744	44
Biel . . . . .	823,233	31	823,233	31	39	4	172	20	235	40,668	95
Büren . . . . .	155,392	23	155,392	23	20	7	55	52	134	28,590	07
Burgdorf . . . . .	2,344,941	35	2,344,941	35	8	1	—	4	13	7,658	90
Courteury . . . . .	842,938	93	842,938	93	51	2	95	59	207	43,188	52
Delémont . . . . .	183,923	38	183,923	38	9	2	40	21	72	23,606	—
Konolfingen . . . . .	15,798	65	15,798	65	—	—	6	—	6	1,290	10
Laufen . . . . .	25,960	75	25,960	75	1	6	10	4	21	6,325	68
Moutier . . . . .	244,710	79	244,710	79	27	7	46	41	121	31,289	25
Nidau . . . . .	97,343	14	97,343	14	13	—	16	8	37	6,907	70
Porrentruy . . . . .	102,719	53	102,719	53	11	—	6	27	44	8,019	55
Nieder-Simmental . . . . .	50,743	90	50,743	90	—	—	—	—	—	—	—
Thun . . . . .	1,590,715	09	1,590,715	09	50		—	49	99	63,734	20
Wangen . . . . .	45,454	49	45,454	49	3	—	13	5	21	4,037	43
Total	25,799,486	58	25,799,486	58	1,138		—	400	1,538	576,293	04